

陳鼓應主編

道家文化研究

第十六輯

生活·讀書·新知三聯書店

B223.65  
2-16

S103668

陳鼓應主編

DG39/65

道家文化研究

第十六輯

生活 · 時空 · 知識 三聯書店

圖書在版編目(CIP)數據

道家文化研究 第 16 輯 / 陳鼓應主編. - 北京:生活·  
讀書·新知三聯書店, 1999.4

ISBN 7-108-01231-6

I . 道 … II . 陳 … III . 道家 - 文化 - 研究 IV . B223

中國版本圖書館 CIP 數據核字(98)第 27274 號

**責任編輯** 王鴻良  
**封面設計** 海 洋  
**出版發行** 生活·讀書·新知 三聯書店  
(北京市東城區美術館東街 22 號)  
**郵 編** 100010  
**經 銷** 新華書店  
**印 刷** 北京京海印刷廠  
**版 次** 1999 年 4 月北京第 1 版  
1999 年 4 月北京第 1 次印刷  
**開 本** 850×1168 毫米 1/32 印張 13.125  
**字 數** 315 千字  
**印 数** 0,001—5,000 冊  
**定 價** 23.00 元

# 《道家文化研究》編委會

督辦	侯寶垣		
統籌	羅智光		
主編	陳鼓應		
副主編	張智彥	李中華	王博
編輯部	張智彥(主任)	陳靜	趙建偉
編委	湯一介	余敦康	李養正
	馬西沙	牟鐘鑒	成復旺
	蕭蓮父	熊鐵基	周立昇
	魏啓鵬	馮達文	余明光(以上大陸)
	劉笑敢(旅新)	丁原植	丁煌
	李豐楙(以上臺灣)		福井文雅
	池田知久	蜂屋邦夫(以上日本)	李康洙
	鄭在書(以上韓國)		王介英(馬來西亞)
	SARAHQUEEN	桂思卓	STEPHENR. BOKENKAMP
	HAROLD ROTH	羅浩(以上美國)	ROBIN YATES
	CHARLES LEBLANC	白光華(以上加拿大)	葉山
	CARINE DEFOORT	戴卡琳(比利時)	
	RUDOLPH G. WAGNER	瓦格納(德國)	

KRISTOFER M. SCHIPPER 施舟人(荷蘭)

BARBARA HENDRISCHKE 芭芭拉(澳)

鄭國強(香港) 鄧立光(香港)

支 持 香港道教學院

編輯部地址: 100080 北京海淀芙蓉里 5—115

聯絡人 陳鼓應

# 目 錄

論道教創世記.....	[香港]饒宗頤	1
三洞四輔與“道教”的成立 .....	[日]小林正美	10
道教的“六天”說 .....	王宗昱	22
<hr/>		
黃老、道家即道教說論綱.....	李申	50
誦經——化劫度劫的大梵隱韻 .....	李豐楙	57
道教科儀中的倫理教化 .....	陳耀庭	65
“天之道”與“人之道” .....	卿希泰 姜生	76
——道家倫理的二元結構及對中國倫理的影響		
<hr/>		
《太平經》與陰陽五行說、道家及讖緯之關係.....	李養正	89
《太平經》中財富與貧困的概念		
..... [澳]芭芭拉(Barbara Hendrischke)	107	
《太平經》——內丹道的成立.....	張廣保	123
論《太平經》的婦女觀及其對道教發展的影響.....	孫亦平	151
試論《太平經》的“皇天”觀念..... [韓]尹燦遠	162	
東漢天帝使者類道人與道教起源.....	王育成	181
<hr/>		
《老子中經》初探 .....	[荷]施舟人(Kristofer M. Schipper)	204
張陵與陵井之傳說 .....	[法]傅飛嵐(Franciscus Verellen)	217

- 天師道婚姻儀式“合氣”在上清、靈寶學派的  
演變 ..... [美]柏 夷(Stephen R. bokenkamp) 241
- 《黃庭內景經》的神之像與氣 ..... [韓]金勝惠 249  
——上清派傳統中內在超越的體內神
- 《黃庭內景經》重考 ..... 楊立華 261
- 
- 評唐高宗時僧道名理論義之辯 ..... 李養正 294  
——《佛道交涉史論要》之一節
- 《上張安道養生訣論》作者辨誤 ..... 金正耀 314  
——兼論《道樞》和《蘇沈良方》之成書年代
- 何為象帝——從邵雍看老子注  
..... [法]華 瀾(Arrault Alain) 323
- 金代太一教興起的背景分析 ..... 胡其德 339
- 
- 茅山道教和唐宋文人 ..... [瑞典]王羅傑(Roger Greatrex) 367
- 道教藝術的符號象徵 ..... 詹石窗 388
- 天師道音樂的淵源及其影響與傳播 ..... 劉 紅 曹本治 400

# 論道教創世記

饒宗頤

**內容提要** 《創世記》是以色列民族關於天地開闢和人類起源的傳說的文字記載。華夏的古史禮制中，也有談及天地開闢的神話傳說。道教經典中本無所謂《創世記》的專著，但對於人類的原始，道教徒卻非常關心。道教起於蜀中，傳說中開天闢地的盤古氏，亦最先出現於四川。《化胡經》所言荒古創世之事，可能出自“盤古傳”。

上至《靈寶度人經》，下至《竈經》，皆有老子變形，以目、頭、髮、骨等化成日月山川的傳說。同樣的記述亦見於佛典《摩伽登經》。兩相比較，則道經抄襲之迹甚為明顯。由此可知道教的宇宙開闢說，亦有取於佛經。

《創世記》是以色列民族用口傳故事方式寫成的文學作品。在希伯來文原本，創世紀寫作 bareshith(漢譯稱《伯里西特》)，意思是開始，它和 As. baru、banu 有語源的關係。Bare 一字，腓尼基人用 bara。英文本來自希臘文 gene – sis, gene 可以指譜系，所以《創世記》除指出天地開闢、人類起源之外，還有亞伯拉罕的族系的記述。揆以華夏古史禮制，除了談天地開闢的神話之外，還有《周禮》所謂“奠世系”一類之事情。西亞的史詩名曰 E – nu – ma E – lis, 七大泥板所記，先為衆神之爭，繼為太陽神 Marduk 之勝利，與神廟之

創建及瀝血造人等故事，長共一千行以上。與希伯來之創世記頗有懸殊，但卻是人類最早有關創世的記錄。又 Gilgamas 史詩 12 泥版，1872 年經 Geoge Smith 公佈，其中洪水故事可與聖經參證。雖巴比倫史詩之中道德與倫理之活動均付闕如，但卻對西亞的歷史背景之認識有極大的幫助。

道教經典本無所謂《創世記》的專著。對於人類的原始，道教徒所造的宇宙論，自來卻非常關心。道教起於蜀中，漢人傳說第一位開天闢地的人物盤古氏，最先竟始出現於四川。東漢末獻帝興平元年(194)，益州刺史張收刻繪於文翁石室的壁畫人物中，有盤古與李老並列，位於列代君主之前。似乎即以盤古為創世之主。我曾發表過《盤古圖考》一文，糾正了向來認為盤古最早見於吳·徐整《三五曆記》的誤說。

與盤古同列的李老，應是李老君之省稱。

《廣弘明集》卷十二引《須彌圖經》云：

寶應聲菩薩化為伏羲，吉祥菩薩化為女媧，儒童應化作孔丘，迦葉化為李老。(釋明榮決對傳奕第八)

以李老為迦葉之化身。“李老”之名亦見於此。是“李老”即李老君之證。這裏李老地位與孔丘及伏羲、女媧並列，李老竟被視作迦葉的化身。

道教徒每每剽襲釋氏之書，自西晉王浮作《化胡經》以後，更為變本加厲。上舉釋明榮之文第七云：

化胡經，王浮所製，或取盤古之傳，或取諸子之篇。

提及《盤古傳》一書，是即西晉王浮之所依據。今《化胡經》原書具在(此為敦煌寫本，原物在法京國立圖書館，列 P. 2007 卷一；P. 2004 卷十)，特別是第十卷多言及荒古創世之事，可能即出自《盤古傳》。

《化胡經》第十一變詞云：

十一變之時，生在南方閻浮地，造作天地作有為。化生萬物由（猶）嬰兒。陰陽相對共相隨。衆生享氣各自為。番（蕃）息衆多滿地池。生活自衛田桑麻（麻）。劫數滅盡一時虧。洪水滔天到月支，選擇種民留伏羲。思之念之立僧祇，唯有大聖共相知。

文中言及“選擇種民”，正如希伯來之 chosen people。這簡直是道教徒之創世記的縮影，以為洪水過後，人類種民惟餘伏羲，如彼土之挪亞。伏羲、女禍的神話在四川出土的漢畫像磚表現得非常普遍，他倆是漢人心目中人類的開端。伏羲傳說流行於西北，故甘肅成紀被傳為伏羲的誕生地。由於羌人的傳播，伏羲的行踪又到了月支，月支亦有洪水的神話，真是奇迹。

自王浮而後，道教經典撰述花樣多端，層出不窮，逐漸有類似創世之說，間亦吸收盤古神話，如道書《元始上真衆仙記》引《真書》曰：

昔二儀未分，溟涬鴻濛，未有成形，天地日月未具，狀如鷄子，混沌玄黃，已有盤古真人，天地之精，自號元始天王，游乎其中。……

元始天王在天中心之上，名曰玉京山……仰吸天氣，俯飲地泉，復經二劫，忽生太元玉女，在石澗積血之中……號曰太元聖母，元始下游見之，乃與通氣結精，招還上宮。……

太元母生天皇，十三頭，治三萬六千歲，書為扶桑大帝東王公，號曰元陽父；又生九光玄女，號曰太真西王母。是西漢夫人。……後生地皇，地皇十一頭，地皇生人皇，九頭，各治三萬六千歲。（下略）（《道藏》5，藝文影印本）

此書又題曰《葛洪枕中書》，文中有云“洪曰：此事玄遠，非凡學所知”。蓋假託洪之名，未知出誰氏之手。柳存仁先生很重視此書，認為它可視為道教的創世記，詳見他的《道教前史二章》一文。

書中稱盤古曰真人，又加號爲元始天王。考“元始天王”一名見《漢武內傳》云：“此元始天王在丹房中仍說微言。”“天王”在佛典及緯書《春秋緯說題辭》中均有之，出現可能自漢世，但未與盤古掛鉤。北周甄鸞《笑道論》言：“元始天王及太上道君諸天神人”，則列於太上道君之前，北周已然。《真書》復拉上東王公、西王母，各加以新號。最有趣的是三皇頭數爲十三、十一、九等等，類似無稽之談。然葛洪《抱朴子·遐覽篇》引用“道經《三皇內文》有天、地、人三卷”，書均失傳。三皇之爲天皇、地皇、人皇，似初見於《易緯坤靈圖》、《春秋緯命曆序》諸書，漢代諒已面世。故王莽年號有地皇。《路史餘論》引《命曆序》稱“自開闢至獲麟三百二十七萬六千歲，司馬貞《三皇本紀》從之”。王莽有《三萬六千歲曆》之作；可惜所有資料，全已失傳。《御覽》七十八引《春秋命曆序》云：“人皇氏九頭，駕六羽，乘雲車，出谷口，分九州。”按《古微書》下尚有“各立城邑，凡一百五十世合四萬五千六百年”等句（見該書卷十三）。葛洪之世，此類書皆完整保存，道書之《三皇內文》必據之而作。

考吳、蜀之時，史家紛紛談三皇之事。《御覽》卷二《天部》引徐整《三五曆紀》云：

天地渾沌如雞子，盤古生其中，萬八千歲。天地開闢，陽清爲天，陰濁爲地。盤古在其中，一日九變，神於天，聖於地。天日高一丈，地日厚一丈，盤古日長一丈，如此萬八十歲。天數極高，地數極深，盤古極長。後乃有三皇。……

同書卷七十八《皇王部》引《三五曆紀》共三條：

天皇——溟涬始牙，濛鴻滋萌，歲起攝提，元氣肇啟，有神靈人十三（頭），號曰天皇。

地皇——有神聖人十二頭，號地皇。

人皇——有神聖人九頭，號人皇。

按宋均注《命曆序》云：“九頭，兄弟九人。”

三皇年歲之異說，見於吳·項峻《始學篇》又有不同：

天皇十二頭，治萬八千歲。

地皇十二頭，治一萬八歲。

人皇九頭，兄弟各三分，人各百歲。（見《御覽》卷七十八引）

項氏《始學篇》有注，見《御覽》卷三百八十八引。《隋書·經籍志》：梁有《始學》十二卷，吳郎中項峻撰。《吳志·薛綜傳》記華覈上疏云：

大皇帝末年，命太史令丁孚、郎中項峻始撰吳書，孚、峻俱非史才。

《唐志》亦著輯項峻《始學篇》十二卷，《初學記》卷九、《類聚》卷十一俱引其書。

又韋昭著《洞紀》亦記三皇事，見《御覽》卷七十八引。《隋志》：《洞紀》四卷，韋昭撰，記庖犧以來至漢建安二十七年事。《吳志·昭傳》稱：“按傳記考合異同，採摭耳目所及，以作《洞紀》。”《洞紀》云：

古人質，以頭為數，猶今數鳥獸，以頭計也。

是所謂天皇十二頭乃指十二人。

《洞冥紀》云：“天皇十二頭，一姓十二人也。”九頭，九人也。（《洞冥紀》，《唐書》稱郭憲撰，陳振孫《直齋解題》云：“東漢光祿大夫郭憲子橫撰。”《日本國見志書目》：“漢武《洞冥紀》一卷，郭子橫撰。”）

按訓頭為人，出韋昭《洞紀》之說，然《水經·湘水注》：“衡山下有舜廟，南有祝融冢。楚靈王之世，山崩得《營丘九頭圖》。”亦見盛弘之《荊州記》。此營丘九頭，應如“雄虺九首”，作首字解，子彈庫帛書夏皋月人像繪三首牛蹄狀是也。故訓頭為人，乃後起之義。

《三國志·蜀志》秦宓對廣漢太守夏侯纂云：

三皇乘祇車出谷口，今斜谷是也。

到了常璩著《華陽國志》，就說“蜀之先世，肇自人皇，與巴同囿”了。又引《洛書》云：“人皇始出，繼地皇之後，兄弟九人，分理九州爲九囿。”所謂洛書，指緯書《洛書甄曜度》、《洛書靈准聽》、《雒書錄運法》等等，俱見《古微書》所輯佚文。蓋是三皇之說在三國之際十分盛行，和讖緯之學有密切關係。葛洪《枕中書》所云：“天皇十三頭，地皇十一頭，人皇九頭，各治三萬六千歲”，實遠有所本，完全不是出於他的捏造。這部書本稱《元始上真衆仙記》，柳先生認為可以彌補道教沒有創世記的缺陷。他懷疑《真書》中言及“通氣結精”“二氣絪縕”之語。其實《易·繫辭》已言“男女媾精”，四川東漢崖墓不少爲秘戲圖象，足證《想爾注》屢言房中術之有據（見《道教文化研究》第7輯，頁329）。

《真書》謂溟涬，狀如鷄黃，即西方創世史詩之 Watery Chaos 及 Cosmic egg，腓尼基、印度神話皆有之。其稱盤古爲真人，加號“元始天王”，這則是道教化的盤古，自屬匪夷所思！

在僂族神話中更滲入不少道教思想。其所傳《盤皇歌》一類，以及繪畫之屬，皆與開闢神話有密切關係，且與道教活動融合在一起。

J. Lemoine 教授曾引用馬伯樂老子化生之說以解釋之。據我所知，《靈寶度人經》卷四十三云：

……眼爲日月，頭爲昆侖，眉爲華蓋，髮爲山林，腸胃江海，呼吸風雲，聲爲雷霆。（又同書卷三文字亦同）

按《度人經》有南齊時嚴東作註，其年代大約可知。考北周甄鸞《笑道論》第一“造立天地”章云：

太上老君造立天地，初記稱：……老子遂變形，左目爲日，右目爲月，頭爲崑崙山，髮爲星宿，骨爲龍，肉爲獸，腸爲蛇，腹爲海，指爲五嶽，毛爲草木，心爲華蓋，乃至兩腎合爲真要父母。

下至晚出之《竈經》，亦有相同之說。余藏明刻本《太上老君說平安竈經》有云：

爾時太上老君……在玉境山中，說上界種火之母。玉頂大仙說：聖母元君分身下界，化為世界。左眼化為日，右眼化為月，頭髮化為山林樹木，血脈化為清泉，手足化為碓磨，舌頭化為簸箕，四肢化為四時，三百六十骨節化為三百六十日……亦由上說所演衍而生，晚出益為離奇。馬伯樂所引道教書即本之此類資料。

考佛典之《摩伽登經》卷上云：

若梵天生，皆應同等。……又汝（按指婆羅門）法中，自在天者，造於世界，頭以為天，足成為地，目為日月，腹為虛空，髮為草木，流淚成河，衆骨為山，大小便利，盡成於海。斯等皆是汝婆羅門妄為此說。（《大正藏》卷二十一，頁 402）

如持此文與上引道教所說加以比較，其抄襲之迹，甚為明顯。細讀是經此段文字，乃佛家指出闍陀（Veda）經典無有實義，故稱上述之事乃婆羅門之妄說。所言分明是指責闍陀之說。所稱之自在天即摩醯首羅（mahacvara），秦言自在天（見《翻譯名義大集》3118條），雲岡石窟第 8 洞即有摩醯首羅像。《摩伽登經》所述梵天，即印度教之 Siva，所言闍陀，即指 Rig - veda 第十篇 90 之巨人篇（Purusa）。

在印度吠陀經中之 Purusa，略引數句如下：

Yat Purusam viadadhuh	(When they divided Purusa in-
Katidhā vi akalpayan?	to how many parts did they dis-
Mukham kim asya? Kau hāhū?	pose him?
Kā ūrū pādā ucyete? (11)	What did his mouth become? What are his two arm? His two thighs, two feet called?)

Brāhmaṇo'sya mukham āśid,  
bāhū rājamieh krtan;  
ūrū tad asya yad vaisyah;  
padbhyām sūdro ajāyata(12)

(His mouth was the Brahman.  
His two arms were made the  
warrier, his two thighs the  
vaisya; his two feet were Su-  
dra. )

Candramā manaso jātas;  
caksoh sūryo ajāyata;  
mukhād Indras ca Agnis ca  
prānād vāyur ajāyata(13)

(The moon was born from his  
mind; from his eyes, the sun  
was born, from his mouth Indra  
and Agni, from his breath Vayu  
was born. )

上引《摩伽登經》乃出吳時竺律炎與支謙所譯，但在支謙以前，東漢安世高已有譯本。安世高以桓帝建初元年（西元147）至洛陽，後至會稽。安譯今無全本；然可斷言者，通過東漢時《摩伽登經》之翻譯，闍陀理論之巨神及佛所反對之大自在天神話是時已輸入華夏。後來道家遂竊取之。

故知道教之宇宙開闢說，實取自佛經（《摩伽登經》），佛經則引用闍陀而加以駁斥。其入華時間正在東漢末。

我人可得一結論如下：

### 闍陀

(Purusa	→ 佛典	→ 道教經典（《元始上真衆仙記》）
		⋮
（《三五曆記》）		《笑道論》
《摩伽登經》		⋮
《竈經》		

故知道教經典中之盤古創世說，與佛經可能出於一源，很值得考慮。

《山海經》燭陰之說，亦復相類。郭璞云：“燭龍也，是燭九陰，

因名。”燭陰爲鍾山之神，鍾山所在即崑崙山，可能亦是西來之說，《楚辭·天問》已言：“燭龍何照？”燭龍是日神，其名先秦已有之，見於楚人之壁畫。燭龍如果亦與梵天有關，則當是任昉《述異記》中論盤古所謂“古說”或“先儒說”。可參《古小說鈎沈》玄中記條。

至於北宋真宗天禧時，張君房奉敕所修《大宋天宮藏》，今已失傳，從其中摘鈔出來的有《太上老君開天經》，亦被人視作道教的創世記，中文大學宗教系有學生據此寫成碩士論文。是經引用《靈寶天地運變經》論地尻、天虧之事，述金天氏少昊之後的大陽九、大百六之數爲 9900 年，小陽九，小百六之數爲 3300，即取漢人所謂“陽九百六”的舊說。又言混沌生二子，大者胡臣，死爲山嶽，小者胡靈，死爲水神。則出自巨靈胡傳說。《史記·封禪書》索隱引《括地志》“河神巨靈胡手顰腳踢”；《水經·河水注》引《遁甲開山圖》“有巨靈胡者，徧得坤元之道，能造山川出江河”；揚雄《河東賦》謂“河靈顰踢”；張衡《西京賦》所謂“巨靈聳肩”是也。

又言元皇之後有尊婁，尊婁後有勾婁，勾婁後有赫胥。按《六韜》有尊盧氏（《御覽》卷七十六引），赫胥諸名則出自莊子；又言黃帝之後有少昊，少昊之時老君下爲師號隨應子作《玄藏經》；又分高原、高陽、高辛爲三世，隨應子、高原諸名，似出杜撰，於史無徵。此書見於《雲笈七籤》卷二第八。謂老君口吐是經，更屬荒誕，今不具論。

**作者簡介** 饒宗頤，字固菴，號選堂。1917 年 6 月生於廣東省潮安縣。著名歷史學家、考古學家、文學家、經學家，著有《敦煌本老子想爾注校箋》，《殷代貞卜人物通考》，《選堂集林》等二十餘部書籍。

## 三洞四輔與“道教”的成立

[日]小林正美

**內容提要** 三洞四輔是道藏的分類方法，由劉宋南齊時的天師道創立。三洞的創立大大促進了道教的形成，道教一詞的最初含義，是指三洞十二類三十六部尊經所講述的全部教義。四輔的創立為三洞排出了等級，洞真部居上，洞玄部居中，洞神部居下。三洞四輔的等級化使各部道書有了高下之分，也使天師道徒學習道書的順序固定下來，道士的等級(法位)也由此而確定。

三洞四輔，是道藏的一種分類方法。自唐代開元年間第一部道藏《三洞瓊綱》成書，到明代正統年間最後一部道藏《正統道藏》的編撰為止，這種分類法一直為歷代道藏的編集所採用。這裏的道藏，無非指“道教”經典著作的總稱。在此，筆者給“道教”一詞加上引號而稱之為“道教”，旨在強調本論所言之“道教”乃指歷史上相對於儒、佛二教而言之“道教”。這種意義上的“道教”雖然有時受到官方的壓制，但其宗教活動基本上是官方承認的。這是它不同於一般民間信仰之處。道藏的編撰始於唐代，其目的在於收錄“道教”的經書。道藏的編撰幾乎都是奉皇帝的勅命而進行的，所以一般的道書一旦被選入道藏，即成為“道教”之經書。

新寫成的著作一經編入道藏，其作者的思想信仰也將被視為